

《习近平关于中国式现代化论述摘编》  
英文版、英汉对照版出版发行

新华社北京2月5日电 中共中央党史和文献研究院翻译的《习近平关于中国式现代化论述摘编》一书英文版、英汉对照版,近日由中央编译出版社出版,面向海内外发行。

《习近平关于中国式现代化论述摘编》由中共中央党史和文献研究院编辑,收录了习近平同志2012

年11月至2023年10月期间围绕中国式现代化发表的一系列重要论述。全书分7个专题,系统反映了习近平同志对中国式现代化中国特色、本质要求和重大原则等丰富内涵的深刻阐释,全面呈现了党的十八大以来中国式现代化在理论和实践上的创新突破。

该书英文版、英汉对照版的出版

发行,有助于国内外读者深刻理解中国式现代化的理论体系和实践要求,深入了解中国共产党团结带领中国人民成功走出的中国式现代化新道路、创造的人类文明新形态、展现的现代化新图景,对于增强国际社会携手同行现代化之路,实现和平发展、互利合作、共同繁荣的世界现代化的共同认识,具有重要意义。

为企排难“不打烊”、为民解忧“不止步”,宁阳县——

## 网络问政架起护企惠民连心桥

□记者 徐文莉

一天之内,回访3家企业,4个社区。从农村、社区到企业、园区。近期,由宁阳县纪委监委、泰安日报宁阳记者站组成的宁阳县2023年网络问政直播节目组早出晚归,马不停蹄进行年终回访。

问政于民方知得失,问计于民方知虚实。2023年,宁阳县网络问政直播节目邀请124家上线单位,举办学校、医院、保险等8场专题问政,现场解答解决问题1038个,重点督办问题182个,拍摄《回音壁》38期,切实做到事事有回音、件件有答复,确保问政掷地有声,整改落地见效。

## 【 奔着基层去 对着问题改 】

日前,记者随宁阳县网络问政直播节目组到山东中京生物科技有限公司新址回访时,只见一条笔直宽阔的水泥路,串联起沿街企业。“多亏了节

目组的关注,企业门前的道路终于修好了。”中京生物人事经理张丽美看到回访组后,激动地掏出手机,向记者展示修路前后的视频。曾经的泥巴路不仅脏还易结冰,不少职工在门口摔过跟头,但这个冬天,泥巴路一去不复返。

节目组帮助中京生物解决的不止这一件事。作为一家生物制药企业,原料储存对温度、湿度的要求十分严苛,一旦断电会导致不可弥补的损失,因此,双电源保障是其关键的生产要求。中京生物虽然是一家国家科技型中小企业、全省“专精特新”中小企业,但其规模尚小,暂时无力承担双电源建设的高额费用,节目组得知这个问题后,立即赶赴现场,了解核实情况,发函督办,督促宁阳经济开发区与国网宁阳县供电公司加快办理,最终成功对上争取资金280万元,解决中京

生物等企业的双电源问题。同时,宁阳经济开发区抓住机遇、向前一步,积极对上争取投资3800余万元,推动化工园区企业均实现双电源供电。

“企业工业用水也多亏了节目组的积极协调,自从政府叫停企业使用自备井水,相关部门就主动到企业帮助我们完成了改造和供水。”张丽美说。

“现在企业还有没有问题?”回访工作人员询问。张丽美连忙摆手表示,企业如今设施完善,发展良好,现在他们一心搞生产,相信企业发展一定会越来越好。

## 【 问出效果 立行立办 】

2023年,宁阳高新技术产业开发区由于成立时间短,入驻企业集中,且地理位置归属复杂等,多头处警、企业门牌号标识混乱、共享单车缺失等问

题频出。

“此前企业出了起治安事件,我们拨打110后,先后有3个派出所出警,但都没能在第一时间承接办理,解决问题。”企业对此十分不解。节目组了解到,宁阳高新技术产业开发区管辖范围包括了以往的文庙街道、八仙桥街道和酒店镇、乡饮乡的部分区域,因此管理上出现交叉。

问政结束后,宁阳县纪委监委制发督办函,督促宁阳县公安局立行立改。宁阳县公安局迅速优化部分区域警务运行机制,将宁阳高新技术产业开发区的接处警、治安管理工作,统一安排派出所承担,并在宁阳高新技术产业开发区建立周公台警务工作站,实行24小时值班备勤制度,调整完善了“企业(项目)警长”制度,彻底整改问题。

下转02版 >>>

首页  
快照  
可乐真真  
生力源  
牛奶  
双倍钙 双倍爱 0538-6275678

白雪更映  
“志愿红”

2月5日上午,“泰安小美”志愿者就近在楼院、街道、学校、医院、公交站、汽车站等公共区域参与扫雪除冰活动,消除群众出行的安全隐患。在此次扫雪除冰活动中,志愿者充分发挥不怕苦、不怕累的精神,拿起扫帚及自制铲雪工具,用实际行动“融化”冰雪,清扫出一条条“平安路”。

记者 刘小东/文 陈阳/图



## 强信心 稳经济 促发展

“政策找人”精准服务 税费红利应享快享

## 泰安去年落地138.95亿元税费“红包”

本报2月5日讯(记者 池彦明 通讯员 牛振华)“我们一直想找更适应我们产能的供应商,但结果不理想,优质货源还不多。”泰安市税务局“青年突击队”上门走访时,山东岳草堂药业有限公司总经理杜建方将这一苦恼和盘托出。很快,杜建方便收到了税务部门推送的供应商信息,令

他惊喜的是,这些供应商不仅精准匹配了企业采购需求,还都是行业内口碑好、知名度高的企业。很快,岳草堂便和清单中的企业对接了采购意向,达成120余万元的金银花采购订单。这正是泰安市税务部门持续优化服务,运用税收大数据打通企业上下游产业链的缩影。

日前,记者从全市税务工作会议上获悉,2023年,泰安市税务部门聚焦服务大局促发展,建立健全“一政策一方案”工作机制,变“人找政策”为“政策找人”,点对点推送政策62.8万次、推送提示67.5万条,保障政策红利精准兑现,全市累计落实减免税费138.95亿元。

国家税务总局泰安市税务局党委书记、局长孙永祥介绍,税务部门聚焦服务重大战略,深入开展税收经济分析,市县两级税务部门先后完成分析报告120余篇,为地方经济社会高质量发展建言献策;擦亮“税路通·税之家”品牌,升级“税之家”实体服务场所,

下转02版 >>>

李兰祥在调研全市旅游环境优化提升行动时强调

营造良好节日氛围 维护良好旅游秩序  
让市民和游客度过一个欢乐祥和的春节

本报2月5日讯(记者 张中乾)今天下午,市委副书记、市长李兰祥调研全市旅游环境优化提升重点领域工作推进情况。

李兰祥一行先后来到天外村文旅会客厅项目、红门游客广场和岱庙,听取特色产品开发打造情况汇报,调研龙之藏——泰安市博物馆馆藏龙纹精品文物展及泰山石刻当文化展有关情况,实地查看盘道夜间照明情况,听取节日氛围打造情况汇报,他强调,旅游环境优化提升没有休止符,游客需求一直在变化,我们的工作也要实时跟进。要聚焦服务环节,全面提升服务接待质量,维护良好假日旅游秩序,为全市人民及各地游客营造喜庆祥和的春节氛围。要增加假日文旅产品供给,丰富群众节日文化生活,促进文旅消费提质扩容。要高度重视旅游安全工作,以“时时放心不下”的责任感抓好安全生产,严防发生各类安全事故,让市民和游客度过一个欢乐祥和的新春佳节。

在“泰易停”智慧停车场建设项目现场,李兰祥听取项目建设情况汇报后指出,要进一步整合和盘活全市停车资源,科学规划和分类施策,不断满足假日旅游停车需求,持续提升城市精细化管理水平。

李兰祥还来到吾悦广场,查看餐饮场所运营、智慧管理系统应用等工作,听取商业综合体节庆氛围打造、春节运营情况汇报。他指出,要进一步提升餐饮单位餐饮环境和从业人员服务态度,丰富产品供给,严厉打击不明码标价、价格欺诈、不开具发票、出售不符合质量标准食品等行为,确保人民群众舌尖上的安全。要加强春节期间商业综合体的运营管理,切实做好安全生产和消防安全防范工作。

随后,李兰祥来到高铁泰安站,泰安汽车总站和泰山火车站,实地查看春运客流应对、运力调配等工作。他指出,要以高度的责任感和使命感,全力以赴做好春运工作,加强客流动态研判,统筹调配运力资源,加强重点时段、热点路线运力保障供给,确保春运安全高效。要做好线路优化,为广大游客推出更多暖心便捷的服务措施。要在站前广场人行道、沿途景观等市政基础设施增添节日元素,展示泰安的良好形象。

市领导王爱新、唐传营、刘峰梅、冯能斌、窦清波、马保文参加活动,泰山景区管委会主任肖玉果参加有关活动。

李兰祥在安排部署推动工业经济头号工程高质量发展工作时强调

以更大合力更优机制  
推动工业经济发展提质增效

本报2月5日讯(记者 张中乾)4日下午,在收听收看了全省聚力推动工业经济头号工程高质量发展大会后,我市召开会议,研究部署相关工作。市委副书记、市长李兰祥出席会议并讲话。

李兰祥指出,要切实把思想和行动统一到中央决策部署和省委、市委工作要求上来,进一步强化抓工业的信心和决心,坚持把高质量发展的要求贯穿新型工业化全过程,以高端化、智能化、绿色化、集群化方向,以加快制造业转型升级、增强核心竞争力为重点,以改革开放为动力,加快构建现代化产业体系,全力以赴在推进新型工业化中创经验、树典型,打造新型工业化发展的“泰安模式”。

李兰祥强调,要认真贯彻落实好省里的部署安排,结合我市具体实际,聚焦工作重点,细化实施方案,明确目标任务和责任分工,确保推动工业发展的各项任务落地落实落细落实到位,进一步提高工业发展的质效。要全力抓好工业运行,拿出更加精准有效的措施,力争主要工业指标实现

开门红,切实为全年经济发展奠定坚实基础。要全力抓好产业升级,加快推进科技创新,提升传统产业,加快发展未来产业。要聚焦数字产业化、产业数字化,大力发展数字经济,强力推进数字化转型。要全力抓好企业培植,持续优化环境,加强要素保障,全面推进企业数量质量双提升。

李兰祥指出,要坚持精细化方向,进一步提高工业经济发展成效,以更大合力、更优机制推动工业经济实现又好又快发展。要坚持责任分工精准化,树牢全市“一盘棋”思想,根据省里的十大行动,因地制宜制定贯彻落实的具体措施,明确各级各部门责任分工。要坚持考核奖惩精确化,强化考核指挥棒和风向标作用,全面传导压力、激增动力。要坚持对上争取常态化,全力争取上级更多支持,以开局就是决战、起步就要冲刺的干劲抓好一季度工业经济工作,不断推进新型工业化强市建设开创新局面、再上新台阶。

市领导常绪扩、唐传营、刘峰梅、冯能斌、马保文参加会议。

市政协领导出席指导徂汶景区党工委  
主题教育专题民主生活会

本报2月5日讯(记者 毕凤玲)近日,市政协主席武林中到徂汶景区出席指导党工委主题教育专题民主生活会。

民主生活会上,徂汶景区党工委主要负责同志代表领导班子作了对照检查,班子成员逐一进行检视发言,并开展了批评和自我批评。

在听取了大家的发言后,武林中指出,这次民主生活会开得严肃认真、质量比较高,达到了接受政治体检、打扫政治灰尘、净化政治灵魂的目的。武林中强调,要聚焦凝心铸魂,坚持把学习贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想

义思想作为首要政治任务,扎实做好深化、内化、转化工作,以更高自觉持续深化理论武装。要聚焦自身建设,站稳政治立场,坚定“四个自信”,坚决做到“两个维护”,充分发扬民主作风,始终密切联系群众,以更实举措锻造坚强领导集体。要聚焦干事创业,树立为民造福的政绩观,提振攻坚克难的精神,找准推动发展的着力点,以更大力度推动高质量发展。要聚焦从严治党,坚决扛牢政治责任,打造过硬干部队伍,着力夯实基层基础,以严的基调正风肃纪,以更严格要求营造良好政治生态。

## 文明相伴 乐享新春

——致泰安市民的一封信

亲爱的市民朋友们:

飞雪迎春到,万象今更新。此刻,泰汶大地春意萌动、年味渐浓,处处洋溢着新春的喜悦。忙碌了一年的您开始放下手头的工作,与家人朋友欢聚在一起,享受万家灯火的幸福年味。过边小事做起,暖人舒心的春节是我们的共同期盼。让我们用点滴行动,点亮文明之光,为节日添色彩,让生活更美好。

您的文明有礼是这座城市的最美风景。我们每个人都是泰安形象的“代言人”,都是城市文明的“守护者”。让我们从现在做起,从自己做起,从身边小事做起,遵守公共秩序,文明出行,规范停车,有序排队;爱护环境卫生,不乱贴乱画,不随地吐痰,

垃圾随手带走;体贴友善待人,遇事多体谅、多包容,让文明之花扮靓泰安大街小巷。

您的崇德向善是这座城市的最厚底色。一位道德典型就是一把文明的火炬。在泰安,有全国道德模范,有“齐鲁时代楷模”,还有众多“中国好人”和“新时代泰安榜样”……他们用自己的善行义举照亮一群人、感动一座城。让我们一起向榜样学习,扬诚信之德,重诺守信,规范经营,公平交易;养节俭之德,践行美德健康的生活方式,理性消费,抵制铺张浪费;行孝亲之德,尊老爱幼,育良好家风,让好人好事好风尚蔚然成风。

您的热情好客是这座城市的最名片。去年登泰山的游客突破了

860万人,正是大家的付出和坚守,让泰安这座千年古城备受青睐。当前,2024春节乡村文化旅游节正火热热闹地开展,我们向全国游客发出了“来泰安,过大年”的邀约。让我们继续当好“东道主”,真诚待客,留置于客,主动助客,以最优服务招待游客,把热门景区留给游客,为游客送上一声问候、提供一次帮助、传递一个微笑,让游客尽情赏泰安美景、尝泰安美食、品泰安文化、感泰安真情。

您的贴心服务是这座城市的最暖举动。一抹“志愿红”,最是暖人心。无数“泰安小美”志愿者穿梭于城乡之间,活跃在街头巷尾,用细致服务播撒文明、传递力量。让我们“爱泰安,做小美”,在景区车站、公

广场、街道社区……疏导交通、守护安全,维护秩序、服务他人,清洁家园、奉献爱心……集小美成大美,让温暖传递全城。

行而不辍,未来可期。愿我们的用心守护换得一城静好,愿每一份倾情奉献皆是一场双向奔赴。让我们带着对泰安的热爱,携起手来、共同努力,继续书写文明泰安的精彩故事。

龙腾泰山,国泰民安。甲辰龙年即将到来,在这辞旧迎新的美好时刻,恭祝您身体健康、阖家欢乐,福暖四季、平安顺遂!

泰安市精神文明建设委员会办公室  
2024年2月5日

■值班总编/王洪源  
■责任编辑/李 雪  
■本版校对/柏 洋

■值班主任/田 鑫  
■美术编辑/杨 忠  
■E-mail:tarbzbs@163.com